

**UCHWAŁA Nr 224/3174/2014**  
**ZARZĄDU WOJEWÓDZTWA PODLASKIEGO**  
z dnia 25 marca 2014 r.

**w sprawie zmian w budżecie województwa na rok 2014**

Na podstawie art. 41 ust. 1 ustawy z dnia 5 czerwca 1998 r. o samorządzie województwa (Dz. U. z 2013 r., poz. 596 z późn. zm.<sup>1</sup>) oraz art. 222 ust. 4, art. 257 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. z 2013 r. poz. 885 z późn. zm.<sup>2</sup>) oraz § 12 pkt 4 uchwały nr XXXIV/412/13 Sejmiku Województwa Podlaskiego z dnia 20 grudnia 2013 roku w sprawie uchwalenia budżetu województwa podlaskiego na rok 2014 (Dz. Urz. Woj. Podl. z dnia 22 stycznia 2014 r. poz. 280) uchwala się, co następuje:

- § 1.** Dokonać zmian w planie dochodów budżetu zgodnie z załącznikiem Nr 1 do niniejszej uchwały.
- § 2.** Dokonać zmian w planie wydatków budżetu zgodnie z załącznikiem Nr 2 do niniejszej uchwały.
- § 3.** Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

---

<sup>1</sup> Zmiany wymienionej ustawy zostały ogłoszone w: Dz. U. z 2013 r. poz. 645.

<sup>2</sup> Zmiany wymienionej ustawy zostały ogłoszone w: Dz. U. z 2013 r. poz. 938, 1646.

## UZASADNIENIE

### 1. Zwiększenia dochodów i wydatków dokonano na podstawie wniosków:

#### ***Urzędu Marszałkowskiego w Białymstoku***

- o kwotę 24 335 zł zwrot środków dotacji celowej wypłaconej Beneficjentowi w 2009 roku wykorzystanej niezgodnie z obowiązującymi procedurami w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Podlaskiego Działanie 2. 1 RPO WP – Rozwój transportu drogowego,
- o kwotę 45 571 zł w związku z przekazaniem przez firmę MPJ Transport P. Ragiel, J. Bałakier s.j. zwrotu dotacji nienależnie pobranych z tytułu dopłat do ulgowych przejazdów środkami publicznego transportu drogowego i koniecznością przekazania do budżetu państwa.

#### ***Wojewódzkiego Urzędu Pracy w Białymstoku***

- o kwotę 6 000 zł w związku z pismem Ministra Pracy i Polityki Społecznej z dnia 24.02.2014 r., znak DF-II-4085-5/10-IW/14 zwiększającym limit wydatków na 2014 rok z przeznaczeniem na koszty obsługi Funduszu Gwarantowanych Świadczeń Pracowniczych.

### 2. Zmniejszenia i zwiększenia wydatków budżetu dokonano na podstawie wniosków:

#### ***Urzędu Marszałkowskiego w Białymstoku***

- o kwotę 38 940 zł zmniejszenie dotacji celowej przeznaczonej Gminie Miasto Suwałki w związku z rozwiązaniem porozumienia w sprawie powierzenia Gminie Miasta Suwałki niektórych zadań z zakresu gospodarki przestrzennej wynikających z ustawy o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym należących do właściwości Samorządu Województwa Podlaskiego, a zwiększenie o tę kwotę wydatków na wynagrodzenia osobowe pracowników w Podlaskim Biurze Planowania Przestrzennego w Białymstoku w związku z przejęciem tych zadań do realizacji,
- o kwotę 2 zł celem zabezpieczenia środków potrzebnych na pokrycie kosztów niepodlegających refundacji przez Agencję Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa w ramach zrealizowanego projektu „Wsparcie funkcjonowania Departamentu Rozwoju Obszarów Wiejskich UMWP w II półroczu 2012 r.” i zwrotu na rachunek Podlaskiego Urzędu Wojewódzkiego,
- o kwotę 10 000 zł przesunięcie środków z podróży służbowych krajowych na podróże służbowe zagraniczne spowodowane jest koniecznością zabezpieczenia środków na zagraniczne wyjazdy służbowe pracowników Departamentu EFS w ramach realizacji Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki 2007-2013 oraz przyszłej perspektywy finansowej,
- o kwotę 5 000 zł w związku z planowanym udzieleniem dotacji stowarzyszeniom oraz fundacjom i pozostałym podmiotom nie zaliczanym do sektora finansów publicznych a posiadających status organizacji pożytku publicznego w ramach promocji zdrowia i szpitali oraz wspierania innych działań zwiększających bezpieczeństwo zdrowotne obywateli.

#### ***Centrum Edukacji Nauczycieli w Suwałkach***

- o kwotę 2 023 zł zmiana spowodowana jest zatrudnieniem osób prowadzących szkolenia w ramach projektu pt. „ICT w nauczaniu przedmiotów matematycznych i przyrodniczych w gimnazjach” POKL,

#### ***Wojewódzkiego Urzędu Pracy w Białymstoku***

- o kwotę 1 400 zł przeniesień dokonano w ramach ogólnej kwoty przyznanego limitu wydatków na obsługę Funduszu Gwarantowanych Świadczeń Pracowniczych.

### 3. Rozdysponowano część rezerwy ogólnej i celowej w kwocie 508 500 zł, z przeznaczeniem:

- 1) w kwocie 335 000 zł na wkład własny na realizację następujących zadań:

- Kwota 130 000 zł na prace przy obiektach w Białostockim Muzeum Wsi - wymianę pokryć dachowych: w budynku inwentarskim z Karczmiska, w budynku Gajówki z Krusznika, w budynku Kuźni z Gródka, w budynku inwentarskim z Krusznika (z rezerwy celowej § 3 pkt 2 lit.f - inwestycje w instytucjach kultury,
  - Kwota 205 000 zł na wykonanie dokumentacji technicznej, projektowej, kosztorysowej (z rezerwy celowej § 3 pkt 2 lit. h - wykonanie dokumentacji technicznej, projektowej, kosztorysowej dla instytucji kultury) przez:
    - *Muzeum w Tykocinie – budynek Synagogi oraz Dom Talmudyczny* w zakresie: wymiany pokrycia dachu, elewacji, izolacji fundamentów wraz obniżeniem poziomu gruntu, wymiany stolarki okiennej i drzwiowej, wymiany centralnego ogrzewania,
    - *Muzeum Wnętrz Pałacowych w Choroszczy* w zakresie: elewacja, izolacja fundamentów i piwnic, wymiana centralnego ogrzewania,
    - *Białostockie Muzeum Wsi w Osowiczach* w zakresie wykonania projektu sanitariatów.
- 2) w kwocie 44 500 zł na wkład własny do realizacji projektów (z rezerwy celowej § 3 pkt 2 lit. d na wydatki na dofinansowanie projektów współfinansowanych przez Ministerstwo Kultury i Dziedzictwa Narodowego),
    - „Średniowieczne cmentarzysko w Czarnej Wielkiej st. I, woj. Podlaskie (badania 1951-1978), tom II” (środki pozyskane 39 000 zł, wkład własny 19 500 zł),
    - „Ręcznik ludowy z okolic Bielska Podlaskiego – haft i koronka” (środki pozyskane 25 000 zł, wkład własny 25 000 zł).
  - 3) w kwocie 20 000 zł wkład własny do realizacji projektu pn. „SZEKSPIR” przez Teatr Dramatyczny w Białymstoku (z rezerwy celowej § 3 pkt 2 lit. d na wydatki na dofinansowanie projektów współfinansowanych przez Ministerstwo Kultury i Dziedzictwa Narodowego),
  - 4) w kwocie 17 000 zł wkład własny do realizacji projektu pn. „Konserwacja starych druków KP-materialnego dziedzictwa kulturalnego – etap III” przez Książnicę Podlaską im. Łukasza Górnickiego w Białymstoku (z rezerwy celowej § 3 pkt 2 lit. d na wydatki na dofinansowanie projektów współfinansowanych przez Ministerstwo Kultury i Dziedzictwa Narodowego),
  - 5) w kwocie 92 000 zł na promocję regionu poprzez współorganizację czterech przedsięwzięć odbywających się w marcu i kwietniu na terenie województwa podlaskiego, w tym 20 000 zł na Ogólnopolski Festiwal „Piosenka Białoruska 2014”, 40 000 zł na Turniej Grubba Polish Champions, 20 000 zł na koncert „Z życia do życia”, 12 000 zł na koncert z okazji 250 rocznicy istnienia Zakonu Braci Mniejszych Kapucynów w Łomży (rezerwa ogólna).

Ponadto anulowano zmianę dokonaną w Uchwale Nr 222/3128/2014 Zarządu Województwa Podlaskiego z dnia 11 marca 2014 roku w sprawie zmian w budżecie województwa podlaskiego na rok 2014 polegającą na zmniejszeniu dochodów budżetu z tytułu części oświatowej subwencji ogólnej i zmniejszeniu wydatków z rezerwy celowej (§ 3 pkt 2 lit. j na pokrycie wydatków w jednostkach oświatowych na ewentualne zmniejszenie subwencji oświatowej) w kwocie 674 529 zł. Powyższa zmiana zgodnie z art. 257, pkt 2 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych powinna być dokonana uchwałą organu stanowiącego.

Załącznik Nr 1 do Uchwały Nr 224/3174/2014  
Zarządu Województwa Podlaskiego  
z dnia 25 marca 2014 r.  
w sprawie zmian w budżecie na 2014 roku.

**Tabela 1: Planowane dochody**

Dział	Rozdział	§	Treść	Przed zmianą	Zmiana	w tym			Po zmianie
						Doch. związane z realizacją zadań z zakresu adm. rządowej i innych zleconych jst odrębnymi ustawami	Doch. związane z realizacją zadań wykonywanych na mocy porozumień z organami adm. rządowej	Doch. związane z realizacją zadań w drodze umów lub porozumień między jst	
<b>600</b>			<b>Transport i łączność</b>	<b>160488920</b>	<b>69906</b>				<b>160558826</b>
	60003		Krajowe pasażerskie przewozy autobusowe	22789245	45571				22834816
		2910	Wpływy ze zwrotów dotacji oraz płatności, w tym wykorzystanych niezgodnie z przeznaczeniem lub wykorzystanych z naruszeniem procedur, o których mowa w art. 184 ustawy, pobranych nienależnie lub w nadmiernej wysokości	189245	45571				234816
	60016		Drogi publiczne gminne	0,00	24335				24335
		6668	Wpływy ze zwrotów dotacji oraz płatności, w tym wykorzystanych niezgodnie z przeznaczeniem lub wykorzystanych z naruszeniem procedur, o których mowa w art. 184 ustawy, pobranych nienależnie lub w nadmiernej wysokości, dotyczące dochodów majątkowych	0,00	24335				24335
<b>758</b>			<b>Różne rozliczenia</b>	<b>578139046</b>	<b>674529</b>				<b>578813575</b>
	75801		Część oświatowa subwencji ogólnej dla jednostek samorządu terytorialnego	18657347	674529				19331876
		2920	Subwencje ogólne z budżetu państwa	18657347	674529				19331876
<b>853</b>			<b>Pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej</b>	<b>3494100</b>	<b>6000</b>				<b>3500100</b>
	85332		Wojewódzkie urzędy pracy	3273000	6000				3279000
		2460	Środki otrzymane od pozostałych jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych na realizację zadań bieżących jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych	697000	6000				703000
<b>Razem:</b>				<b>897877088</b>	<b>750435</b>				<b>898627523</b>

**Tabela 2: Planowane wydatki**

Dział	Rozdział	§	Treść	Przed zmianą	Zmiana	w tym			Po zmianie
						Wyd. związane z realizacją zadań z zakresu adm. rządowej i innych zleconych jst odrębnymi ustawami	Wyd. związane z realizacją zadań wykonywanych na mocy porozumień z organami i adm. rządowej	Wyd. związane z realizacją zadań w drodze umów lub porozumień między jst	
<b>010</b>			<b>Rolnictwo i łowiectwo</b>	<b>39 128 535</b>	<b>0,00</b>				<b>39 128 535</b>
	01041		Program rozwoju Obszarów Wiejskich 2007-2013	6 930 685	0,00				6 930 685
		2918	Zwrot dotacji oraz płatności, w tym wykorzystanych niezgodnie z przeznaczeniem lub wykorzystanych z naruszeniem procedur, o których mowa w art. 184 ustawy, pobranych nienależnie lub w nadmiernej wysokości	3 179	1,00				3 180
		2919	Zwrot dotacji oraz płatności, w tym wykorzystanych niezgodnie z przeznaczeniem lub wykorzystanych z naruszeniem procedur, o których mowa w art. 184 ustawy, pobranych nienależnie lub w nadmiernej wysokości	1 060	1,00				1 061
		4210	Zakup materiałów i wyposażenia	30 418	-2				30 416
<b>600</b>			<b>Transport i łączność</b>	<b>448 343 601</b>	<b>69 906</b>				<b>448 413 507</b>
	60003		Krajowe pasażerskie przewozy autobusowe	22 789 245	45 571				22 834 816
		2910	Zwrot dotacji oraz płatności, w tym wykorzystanych niezgodnie z przeznaczeniem lub wykorzystanych z naruszeniem procedur, o których mowa w art. 184 ustawy, pobranych nienależnie lub w nadmiernej wysokości	189 245	45 571				234 816
	60016		Drogi publiczne gminne	0,00	24 335				24 335
		6668	Zwroty dotacji oraz płatności, w tym wykorzystanych niezgodnie z przeznaczeniem lub wykorzystanych z naruszeniem procedur, o których mowa w art. 184 ustawy, pobranych nienależnie lub w nadmiernej wysokości,	0,00	24 335				24 335

			dotyczące wydatków majątkowych.					
<b>710</b>			<b>Działalność usługowa</b>	<b>2 967 850</b>	<b>0,00</b>			<b>2 967 850</b>
	71003		Biura planowania przestrzennego	2 377 850	38 940			2 416 790
		4010	Wynagrodzenia osobowe pracowników	1 470 000	38 940			1 508 940
	71004		Plany zagospodarowania przestrzennego	100 000	-38 940			61 060
		2310	Dotacje celowe przekazane gminie na zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień (umów) między jednostkami samorządu terytorialnego	100 000	-38 940			61 060
<b>750</b>			<b>Administracja publiczna</b>	<b>72 435 702</b>	<b>92 000</b>			<b>72 527 702</b>
	75018		Urzędy marszałkowskie	65 861 683	0,00			65 861 683
		4418	Podróże służbowe krajowe	241 475	-8 500			232 975
		4419	Podróże służbowe krajowe	8 025	-1 500			6 525
		4428	Podróże służbowe zagraniczne	228 400	8 500			236 900
		4429	Podróże służbowe zagraniczne	600,00	1 500			2 100
	75075		Promocja jednostek samorządu terytorialnego	1 035 000	92 000			1 127 000
		4300	Zakup usług pozostałych	825 000	92 000			917 000
<b>758</b>			<b>Różne rozliczenia</b>	<b>11 505 329</b>	<b>166 029</b>			<b>11 671 358</b>
	75818		Rezerwy ogólne i celowe	11 505 329	166 029			11 671 358
		4810	Rezerwy	11 505 329	166 029			11 671 358
<b>851</b>			<b>Ochrona zdrowia</b>	<b>77 342 317</b>	<b>0,00</b>			<b>77 342 317</b>
	85195		Pozostała działalność	622 000	0,00			622 000
		2810	Dotacja celowa z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji fundacjom	0,00	5 000			5 000
		2820	Dotacja celowa z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji stowarzyszeniom	70 000	-1 000			69 000
		2830	Dotacja celowa z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji pozostałym jednostkom nie zaliczanym do sektora finansów publicznych	10 000	-4 000			6 000
<b>853</b>			<b>Pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej</b>	<b>26 088 218</b>	<b>6 000</b>			<b>26 094 218</b>
	85332		Wojewódzkie urzędy pracy	8 022 882	6 000			8 028 882
		4010	Wynagrodzenia osobowe pracowników	3 256 720	5 400			3 262 120
		4040	Dodatkowe wynagrodzenie roczne	314 280	-400			313 880
		4110	Składki na ubezpieczenia społeczne	640 850	650,00			641 500
		4120	Składki na Fundusz Pracy	80 150	350,00			80 500
		4170	Wynagrodzenia bezosobowe	21 000	-1 000			20 000
		4300	Zakup usług pozostałych	123 000	1 000			124 000

	85395		Pozostała działalność	17 803 336	0,00				17 803 336
		4117	Składki na ubezpieczenia społeczne	169 913	1 538				171 451
		4119	Składki na ubezpieczenia społeczne	30 822	271,00				31 093
		4127	Składki na Fundusz Pracy	20 199	182,00				20 381
		4129	Składki na Fundusz Pracy	3 574	32,00				3 606
		4177	Wynagrodzenia bezosobowe	789 920	-1 720				788 200
		4179	Wynagrodzenia bezosobowe	139 399	-303				139 096
<b>921</b>			<b>Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego</b>	<b>43 951 107</b>	<b>416 500</b>				<b>44 367 607</b>
	92106		Teatry	4 565 000	20 000				4 585 000
		2480	Dotacja podmiotowa z budżetu dla samorządowej instytucji kultury	4 565 000	20 000				4 585 000
	92116		Biblioteki	7 753 000	17 000				7 770 000
		2480	Dotacja podmiotowa z budżetu dla samorządowej instytucji kultury	7 733 000	17 000				7 750 000
	92118		Muzea	10 449 907	379 500				10 829 407
		2480	Dotacja podmiotowa z budżetu dla samorządowej instytucji kultury	10 129 347	44 500				10 173 847
		6220	Dotacje celowe z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie kosztów realizacji inwestycji i zakupów inwestycyjnych innych jednostek sektora finansów publicznych	280 560	335 000				615 560
<b>Razem:</b>				986 016 373	750 435				986 766 808